

www.krups.com

KT720

www.krups.com

English p. 1
 Français p. 9
 Español p. 17

EN
FR
ES



Réalisation : Espace Graphique

KRUPS

NC00023280



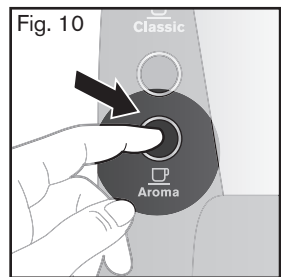
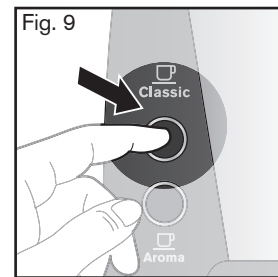
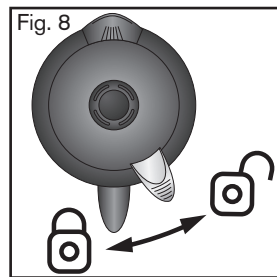
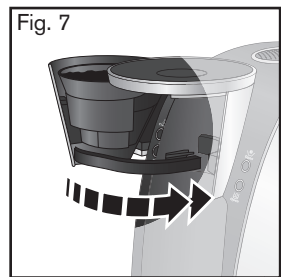
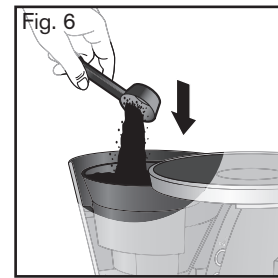
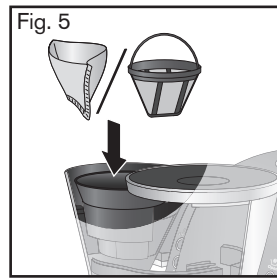
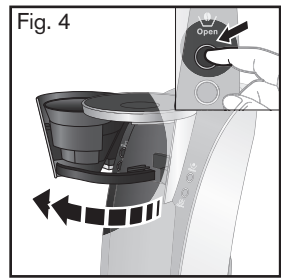
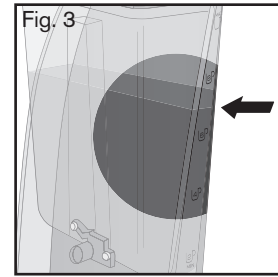
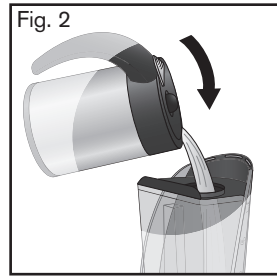
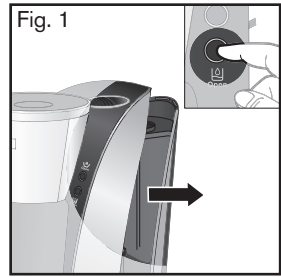


TABLE OF CONTENTS

IMPORTANT SAFEGUARDS.....P. 2
 DESCRIPTION.....P. 4
 BEFORE THE FIRST USE.....P. 4
 MAKING COFFEEP. 4
 AROMA SELECTION.....P. 5
 CLEANING.....P. 5
 DESCALING.....P. 6
 TROUBLESHOOTINGP. 6
 DISPOSING OF YOUR APPLIANCE.....P. 6
 MANUFACTURER'S WARRANTY.....P. 7

FECHA DE COMPRA :

CANADA	GROUPE SEB CANADA 345 Passmore Avenue Toronto, ON M1V 3N8	MEXICO	Groupe SEB MEXICO S.A. de C.V. Goldsmith 38 Desp. 401 Col. Polanco Delegacion Miguel Hidalgo 11 560 Mexico D.F. MEXICO	U.S.A.	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
	1-800-418-3325		01800 1128325		800-526-5377

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and/or injury to persons, including the following:

1. Read all instructions prior to first use.
2. Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
3. To protect against fire, electric shock and injury to persons, do not immerse cord, plugs or machine in water or other liquid.
4. Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Keep appliance out of reach of children.
5. This appliance is not designed to be used by children or people without knowledge or experience with the product, unless they are supervised or given prior instructions concerning the use of the appliance by someone responsible for their safety.
6. Burns can occur from touching hot plate, hot water or steam. Exercise caution.
7. Unplug machine from outlet as soon as you stop using it over a prolonged period and when you clean it. Allow to cool before putting on or taking off parts, before cleaning the machine and before storing.
8. All machines are subject to stringent quality control. Practical tests using machines taken at random are conducted and this may explain any slight marks or coffee residue showing prior to use.
9. Do not operate any machine with a damaged cord or plug or after the machine malfunctions, or has been damaged in any manner. Return machine to the KRUPS Service Center for examination, repair or adjustment.
10. To reduce the risk of injury do not drape cord over the counter top or table top where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.
11. Do not let cord touch hot surfaces.
12. The use of accessory attachments not recommended by KRUPS may result in fire, electric shock or injury to persons.
13. Do not use outdoors.
14. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
15. To disconnect the machine remove plug from wall outlet. Do not yank cord, instead grasp plug and pull to disconnect.
16. Do not use appliance for other than intended use.
17. Do not pour liquids other than water and descaling solutions specified in this manual into the water tank.
18. Protect the machine against humidity and freezing.
19. This machine is for household use only.
20. Do not pour water into the appliance if it is still hot.
21. Do not use the thermal carafe if the glass inner part inside is broken. If the glass inner part of the carafe is broken, pieces of glass can transfer to your cup.
22. Always place your coffee maker on a flat, stable, heat resistant work surface away from water splashes and any external sources of heat.
23. Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycles.

English

24. Do not leave the empty carafe on the hot plate. Glass carafe or insulated pot:
- A. The carafe is designed for use only with this appliance. It must never be used on a range top.
 - B. Do not set a hot carafe on a wet or cold surface.
 - C. Do not use a cracked carafe or a carafe having a loose or weakened handle.
 - D. Do not clean carafe with harsh cleansers, steel wool pads, or other abrasive materials.
 - E. Do not use the carafe or the insulated pot over an open flame, on an electric stovetop or in an oven.
 - F. Never place your carafe or your insulated pot in a microwave oven, in a dishwasher or on a stove top.
 - G. Never put your hand inside the insulated pot.
 - H. Do not use the carafe or the insulated pot without the lid.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

CAUTION

This machine is intended for household use only. Any servicing other than cleaning and user maintenance should be performed by the nearest authorized Krups Service Center. Visit our website at www.krupsusa.com in the USA or www.krups.ca in Canada or contact your respective country's Consumer Service department for the service center nearest to you.

To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to disassemble the machine. Repair should be done by an authorized Krups Service Center only.





SHORT CORD INSTRUCTIONS

- A.** We do not recommend using an extension cord with this device. A short power cord or a detachable power cord is provided to reduce the risks of becoming entangled in or tripping over a longer cord accidentally.
- B.** If an extension cord is absolutely necessary,
 - 1) the marked electrical rating of the extension cord should be at least as great as the electrical rating of the machine,
 - 2) the longer cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or table top where it can be pulled on by children or tripped over.
- C.** This machine has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

In the interest of improving products, Krups reserves the right to change specifications without prior notice.

A short power supply cord is provided to reduce the hazards resulting from becoming entangled in or tripping over a long cord.

DESCRIPTION

- | | |
|--|---|
| <p>a Classic coffee </p> <p>b Aroma coffee </p> <p>c Coffee filter release button </p> <p>d Water reservoir release button </p> <p>e Water reservoir quick refill lid</p> <p>f Illuminated water level indicator</p> | <p>g Removable water tank</p> <p>h Thermal carafe</p> <p>i Carafe pour / release button</p> <p>j Carafe spout</p> <p>k Permanent mesh filter</p> |
|--|---|

BEFORE THE FIRST USE

- Remove all packaging.
- Before using your coffeemaker for the first time or if you have not used it for some time, rinse the machine by running a brew cycle.
- Follow the procedure for making coffee below, but without putting ground coffee or paper filter or permanent mesh filter.

MAKING COFFEE

(Follow the illustrations 1 to 9)

1. Open the top lid by pressing the Water reservoir release button (d) and fill the Water tank (g) with cold water taking careful note of the number of cups using the Water level indicator (f) as a guide **Fig. 1, 2, 3.**

Note:

- Your coffeemaker features a quick refill cap on the top of the unit. Simply twist the cap to unlock and fill with the required amount of water using the Water level indicator (f) as a guide.

2. Press the Coffee filter release button (c) to open the filter compartment. Add paper or permanent filter to the brew basket **Fig. 4 and 5.**
3. Add ground coffee to the basket or to the Permanent filter (k) **Fig. 6.**

Note: We suggest around 2 ounces for 10 cups.

4. Close the compartment, ensure the filter compartment is closed and latched properly, otherwise the machine will not function correctly **Fig. 7.**

5. Insert the Thermal carafe (h) after prewarming it by rinsing it with hot water (prewarming the carafe will help keeping coffee hotter), then securely place it on the base recess (no hot plate) .

Note: Ensure the carafe lid is fully closed by turning the Lid lock (i) clockwise, this ensures the maximum temperature is maintained in the carafe **Fig. 8.**

Note: Please note the carefe lid must be in place during the brewing process; otherwise the non-drip valve will not open, causing the filter to flood.

6. Press the Classic coffee button (a). The relevant button will illuminate **Fig. 9.**

Note: When the brewing process is complete, the power light switches off, while the internal water tank illumination stays on. We recommend you switch off your coffee maker as soon as brewing is complete.

Note: The thermal carafe will keep the coffee warm in the jug for up to four hours.

Note: The anti drip valve will prevent any remaining coffee dripping onto the base recess during serving.

English

Note: We suggest consuming your coffee within four hours, after this time we suggest brewing another jug of fresh coffee.



WARNING:

The coffee maker is hot and will remain hot for some time after switching off.

CAUTION:

To cancel brewing press appropriate on / off button once.

Remember to turn off the machine when you have finished brewing.

Allow the unit to cool.

Remove the permanent filter and empty the used coffee grounds. Wash the filter immediately and dry thoroughly.



AROMA SELECTION

- To ensure optimum flavor, the Aroma coffee button (b) allows you to prepare a stronger coffee:
- Follow the directions for MAKING COFFEE until step 6.
- Press Aroma coffee button (b) to select a stronger strength of brew. The relevant button will illuminate.

Fig. 10.

Notes:

- This function will slow down the flow of water into the filter basket. It will provide a rich coffee flavor.

CLEANING

- Turn off the coffee machine, remove the plug from the outlet and allow to cool.

Note: Do not clean the coffee machine when it is hot.

Note: Never immerse the coffee machine in water or put it under running water.

Note: Rinse the water tank occasionally with cold water. Do not use a cloth, as any residue or lint left behind may clog the coffee maker.

- Press the Coffee filter release button (c) to open the filter compartment **Fig. 4**, remove the Paper or the Permanent filter (k). Discard the used coffee grinds and wash the Permanent filter (k) with warm soapy water.
- We recommend washing carafes by hand in warm soapy water. Rinse and dry all parts thoroughly.



Caution: The thermal carafe inner part is made with glass. Clean the carafe carefully to avoid any risk of breaking the inner glass part.

Note: The carafe is NOT dishwasher safe.

- Clean the body of the coffee machine with a damp cloth and dry thoroughly.

Note: Care must be taken to ensure the non drip valve situated on the bottom of the filter holder is not damaged during cleaning.

Note: Do not use scouring agents or harsh cleansers on any part of the coffee machine.

DESCALING

- Descaling is necessary to keep your coffee machine running efficiently. Descale your machine regularly using Krups descaling kits (**model F054**), available from Krups authorized service centers or on www.krups.com. The frequency of descaling depends on the hardness of your water and how often you use the coffee machine.

If you notice the brew cycle has slowed it is generally time to descale the machine.

Before descaling, remove the paper filter or permanent mesh filter

- You may use either the Krups descaling solution diluted in 16 ounces of water or 8 ounces of white vinegar.
- Pour the solution or vinegar into the water reservoir and start the coffee machine (without coffee).
- Allow half the liquid to run into the carafe, then switch the machine off and let stand for 1 hour.
- Restart the coffee machine to complete the cycle.
- Rinse the coffee machine by running it through 2 full cycles with water only.
- Any other servicing should be performed by authorised service representative.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	SOLUTION
The coffee does not brew or the machine does not switch on.	<ul style="list-style-type: none"> - Check to ensure the appliance is plugged into a working outlet. - The water tank is empty. - There was a power failure. - There was a power surge. Unplug the machine, then plug it back in.
Appliance appears to be leaking.	<ul style="list-style-type: none"> - Make sure that the water tank has not been filled beyond the max. fill level.
It takes a long time to brew.	<ul style="list-style-type: none"> - It may be time to descale your coffee maker. - Numerous minerals may accumulate in the coffee maker's circuit. Periodic descaling of the machine is recommended. More frequent descaling may be necessary depending on the hardness of the water. For more information, refer to the "Descaling" section. <p>NOTE: do not dismantle the machine.</p>

DISPOSING OF YOUR APPLIANCE



Your appliance contains valuable materials which can be recycled. Consult your local waste collection center for correct disposal procedure and recycling options.

English

MANUFACTURER'S WARRANTY : www.krups.com

With a strong commitment to the environment, most of Krups products are repairable during and after the warranty period. Before returning any defective products to the point of purchase, please call Krups consumer service directly at the phone number below for repair options.

Your help to sustain the environment is appreciated!

After sales service

The appliance isn't user-serviceable. If it's not working properly, check that:

- You've followed the instructions correctly;
- The main supply fuse/circuit breaker hasn't blown/tripped.

If it still doesn't work, consult your retailer.

The Warranty

This product is guaranteed by Krups for a period of **2 years** against any manufacturing defect in materials or workmanship, starting from the initial date of purchase.

The manufacturer's warranty by Krups is an extra benefit which does not affect consumer's Statutory Rights.

The Krups warranty covers all costs related to restoring the proven defective product so that it conforms to its original specifications, through the repair or replacement of any defective part and the necessary labor. At Krups's choice, a replacement product may be provided instead of repairing a defective product. Krups's sole obligation and your exclusive resolution under this warranty are limited to such repair or replacement.

Conditions & Exclusions

The Krups warranty only applies within USA, Canada & Mexico, and is valid only on presentation of a proof of purchase. The product can be taken directly in person to an authorized service centre or must be adequately packaged and returned, by recorded delivery (or equivalent method of postage), to a Krups authorized service centre. Full address details for each country's authorized service centre are listed on the Krups website (www.krups.com) or by calling the appropriate telephone number listed below to request the appropriate postal address.

Krups shall not be obliged to repair or replace any product which is not accompanied by a valid proof of purchase.

This warranty will not cover any damage which could occur as a result of misuse, negligence, failure to follow Krups instructions, use on current or voltage other than as stamped on the product, or a modification or unauthorized repair of the product. It also does not cover normal tear and wear, maintenance or replacement of consumable parts, and the following:

- using the wrong type of water
- scaling (any de-scaling must be carried out according to the instructions for use);
- ingress of water, dust or insects into the product;
- mechanical damages, overloading

- damages or bad results due to wrong voltage or frequency
- accidents including fire, flood, lightning, etc
- professional or commercial use
- damage to any glass or porcelain ware in the product

This warranty does not apply to any product that has been tampered with, or to damages incurred through improper use and care, faulty packaging by the owner or mishandling by any carrier.

The Krups manufacturer's warranty applies only for products purchased and used in USA, Canada & Mexico. Where a product purchased in one country and then used in another one:

- a) The Krups guarantee duration is the one in the country of usage of the product, even if the product was purchased in another listed country with different guarantee duration.
- b) The Krups guarantee does not apply in case of non conformity of the purchased product with the local standards, such as voltage, frequency, power plugs, or other local technical specifications
- c) The repair process for products purchased outside the country of use may require a longer time if the product is not locally sold by Krups
- d) In cases where the product is not repairable in the new country, the Krups guarantee is limited to a replacement by a similar product or an alternative product at similar cost, where possible.

Consumer Statutory Rights

This Krups manufacturer's warranty does not affect the statutory rights a consumer may have or those rights that cannot be excluded or limited, nor rights against the retailer from which the consumer purchased the product. This warranty gives a consumer specific legal rights, and the consumer may also have other legal rights which vary from State to State or Country to Country or Province to Province. The consumer may assert any such rights at his sole discretion.

Additional information

Accessories, Consumables and end-user replaceable parts can be purchased, if locally available, as described in Krups internet site.

CANADA	GROUPE SEB CANADA 345 Passmore Avenue Toronto, ON M1V 3N8	MEXICO	Groupe SEB MEXICO S.A. de C.V. Goldsmith 38 Desp. 401 Col. Polanco Delegacion Miguel Hidalgo 11 560 Mexico D.F. MEXICO	U.S.A.	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
	1-800-418-3325		01800 1128325		800-526-5377



: www.krups.com

TABLE DES MATIÈRES

IMPORTANTES MISES EN GARDE.....	P. 10
DESCRIPTION.....	P. 12
AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.....	P. 12
PRÉPARATION DU CAFÉ	P. 12
SÉLECTION D'ARÔME	P. 13
NETTOYAGE.....	P. 13
DÉTARTRAGE.....	P. 14
DÉPANNAGE.....	P. 14
DISPOSER DE VOTRE APPAREIL.....	P. 14
GARANTIE DU FABRICANT	P. 15

IMPORTANTES MISES EN GARDE

Lorsque vous utilisez un appareil électrique, afin de réduire les risques d'incendie, de choc électrique et de blessure, des consignes de sécurité élémentaires doivent toujours être observées et en particulier les suivantes :

1. Lire le mode d'emploi en entier avant la première utilisation.
2. Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou les boutons.
3. Pour se protéger des incendies, des chocs électriques et des blessures, ne pas immerger le cordon d'alimentation, la fiche ou la cafetière dans l'eau ni dans tout autre liquide.
4. Une surveillance étroite est nécessaire lorsqu'un appareil électrique est utilisé à proximité des enfants. Garder hors de la portée des enfants
5. Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissances, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
6. Tout contact avec les plaques chauffantes, l'eau chaude ou la vapeur peut causer des brûlures. Faire preuve de prudence.
7. Débrancher l'appareil de la prise murale s'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée et avant de le nettoyer. Laisser l'appareil refroidir avant d'installer ou d'enlever les accessoires et avant de le nettoyer ou de le ranger.
8. Tous les appareils sont soumis à des contrôles rigoureux de la qualité. Des tests pratiques sont effectués sur des appareils sélectionnés au hasard, ce qui peut expliquer des petites marques ou des résidus de café dans l'appareil avant sa première utilisation.
9. Ne pas utiliser un appareil électrique avec un cordon d'alimentation ou une prise endommagé, quand l'appareil fonctionne mal, ou s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit. Retourner tout appareil défectueux au Centre de service Krups le plus près afin qu'il soit examiné, ajusté ou réparé, ou communiquer avec le service à la clientèle de votre région.
10. Pour diminuer les risques de blessures, ne pas laisser le cordon pendre de la table ou du comptoir, où il pourrait être tiré par un enfant ou faire trébucher quelqu'un.
11. Ne pas laisser le cordon entrer en contact avec des surfaces chaudes.
12. L'utilisation d'accessoires non recommandés par Krups peut causer des incendies, des chocs électriques ou des blessures.
13. Ne pas utiliser à l'extérieur.
14. Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz, d'une plaque électrique ou dans un four chaud.
15. Pour arrêter l'appareil, le débrancher de la prise murale. Ne pas tirer sur le cordon mais plutôt sur la fiche.
16. Utiliser cet appareil uniquement pour l'usage auquel il est destiné.
17. Ne pas verser des liquides autres que de l'eau et la solution de détartrage précisée dans ce manuel dans le réservoir d'eau.
18. Protéger l'appareil de l'humidité et du gel.
19. Cet appareil est conçu pour un usage domestique seulement.
20. Ne pas verser de l'eau dans cet appareil lorsqu'il est encore chaud.
21. Ne pas utiliser la carafe isolée si la paroi de verre à l'intérieure est brisée. Si c'est le cas, des morceaux de verre pourraient se retrouver dans votre tasse.

22. Toujours placer l'appareil sur une surface plane, stable et résistante à la chaleur, loin de toute source d'éclaboussures et de chaleur.
23. Risque de brûlure si vous touchez le couvercle durant le cycle.
24. Ne pas laisser la carafe vide sur la plaque chauffante. Carafe en verre ou isolée :
 - A. La carafe est conçue pour être utilisée uniquement avec cet appareil. Elle ne doit jamais être utilisée sur une cuisinière.
 - B. Ne jamais placer la carafe chaude sur une surface mouillée ou froide.
 - C. Ne pas utiliser une carafe dont le verre est fissuré ou dont la poignée est lâche ou affaiblie.
 - D. Ne pas nettoyer la carafe à l'aide de nettoyeurs abrasifs, de tampons métalliques ou d'autres matériaux abrasifs.
 - E. Ne pas utiliser la carafe de verre ou la carafe isolée sur une flamme nue, sur une cuisinière ni dans un four.
 - F. Ne jamais placer la carafe de verre ou la carafe isolée dans le microondes, dans le lave-vaisselle ni sur la cuisinière.
 - G. Ne jamais mettre la main à l'intérieur de la carafe isolée.
 - H. Ne pas utiliser la carafe de verre ou la carafe isolée sans leur couvercle.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS ATTENTION

Cet appareil est conçu pour une utilisation domestique seulement. Tout entretien autre que le nettoyage et l'entretien normal de l'appareil par son propriétaire doit être effectué par le personnel agréé de Krups uniquement. Visiter notre site Web www.krups.ca au Canada ou communiquer avec le service à la clientèle pour le centre de service le plus près. Afin de réduire les risques d'incendie et de choc électrique, ne pas démonter la base de l'appareil. Toute réparation doit être effectuée par le personnel agréé de Krups uniquement.




INSTRUCTIONS POUR UN CORDON D'ALIMENTATION COURT

- A.** Il n'est pas recommandé d'utiliser une rallonge avec cet appareil. Un cordon d'alimentation court ou amovible est fourni avec l'appareil afin de réduire les risques de s'y emmêler ou de trébucher.
- B.** Si une rallonge est absolument nécessaire,
 - 1) le calibre de la rallonge doit être au minimum le même que celui de la cafetière;
 - 2) la rallonge ne doit pas pendre de la table ou du comptoir, où elle pourrait être tirée par un enfant ou faire trébucher quelqu'un.
- C.** Cet appareil est doté d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Pour diminuer le risque de choc électrique, cette fiche ne peut être branchée dans la prise que d'une seule façon. Si elle ne rentre pas complètement dans la prise, la retourner. Si elle ne rentre toujours pas, communiquer avec un électricien qualifié. Ne modifier en aucun cas la prise.

Dans le but d'améliorer ses produits, Krups se réserve le droit de modifier les spécifications sans avis préalable.

Un cordon d'alimentation court ou amovible est fourni avec l'appareil afin de réduire les risques de s'y emmêler ou de trébucher.

DESCRIPTION

- | | | | |
|----------|---|----------|-------------------------------------|
| a | Touche pour un café classique  | f | Indicateur de niveau d'eau lumineux |
| b | Touche de sélection d'arôme  | g | Réservoir d'eau amovible |
| c | Touche d'ouverture du porte-filtre  | h | Carafe isolée |
| d | Touche d'ouverture du réservoir d'eau  | i | Bouton pour verser/ouvrir la carafe |
| e | Bouchon de remplissage rapide du réservoir d'eau | j | Bec de la carafe |
| | | k | Filtre permanent |

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Enlevez tous les emballages.
- Avant d'utiliser votre cafetière pour la première fois, ou si vous ne l'avez pas utilisée depuis un certain temps, rincez-la en effectuant un cycle d'infusion.
- Suivez la procédure de préparation du café, mais sans y mettre de filtre papier ou filtre permanent ni de café.

PRÉPARATION DU CAFÉ

(Consultez les illustrations 1 à 9)

1. Ouvrez le couvercle en appuyant sur la touche d'ouverture du réservoir d'eau (d) et remplissez le réservoir (g) avec de l'eau froide, en prenant garde de noter le nombre de tasses en utilisant l'indicateur de niveau d'eau (f) comme guide **Fig. 1, 2, 3**.

Commentaire :

- Votre cafetière est munie d'un bouchon pour remplir rapidement le réservoir, situé sur le dessus de l'appareil. Il suffit de tourner ce bouchon pour le déverrouiller et d'ajouter la quantité d'eau requise en utilisant l'indicateur de niveau d'eau (f) comme guide.

2. Appuyez sur la touche d'ouverture du porte-filtre (c) pour ouvrir le compartiment du porte-filtre. Placez-y un filtre papier ou un filtre permanent **Fig. 4 et 5**.
3. Ajoutez du café moulu dans le filtre papier ou dans le filtre permanent (k) **Fig. 6**.

Commentaire : Nous recommandons d'utiliser 2 onces de mouture pour préparer 10 tasses de café.

4. Refermez le compartiment, en vous assurant qu'il est bien fermé et verrouillé, sinon l'appareil ne fonctionnera pas correctement **Fig. 7**.
5. Préchauffez la carafe isolée (h) en la rinçant à l'eau chaude (préchauffer la carafe permet de garder le café plus chaud), puis placez-la sur la base prévue à cet effet (ce n'est pas une plaque chauffante).

Commentaire : Assurez-vous que le couvercle de la carafe est bien fermé en tournant le verrou du couvercle (i) en sens horaire, afin d'assurer que la température du café soit maintenue de façon optimale dans la carafe **Fig. 8**.

Commentaire : Veuillez noter que le couvercle de la carafe doit être en place pendant le cycle d'infusion, sinon la soupape du dispositif anti-gouttes ne pourra pas s'ouvrir, ce qui fera déborder le filtre.

6. Appuyez sur la touche pour un café classique (a); le voyant sélectionné s'allume **Fig. 9**.

Commentaire : Lorsque le cycle d'infusion est terminé, le voyant lumineux de la touche sélectionnée s'éteint et l'éclairage intérieur du réservoir reste allumé. Nous vous recommandons d'éteindre votre appareil dès que le cycle d'infusion est terminé.

Commentaire : La carafe isolée conservera le café au chaud jusqu'à 4 heures.

Commentaire : La soupape du dispositif anti-gouttes empêchera tout café qui pourrait rester de couler sur la base pendant le service.

Commentaire : Nous vous suggérons de boire votre café dans un délai de 4 heures; après cette période, nous vous suggérons de préparer une nouvelle carafe de café frais.



AVERTISSEMENT :

La cafetière est chaude et demeurera chaude pendant un certain temps après qu'elle soit éteinte.

ATTENTION :

Pour annuler l'infusion, appuyez une fois sur la touche qui a été sélectionnée pour démarrer l'infusion.



N'oubliez pas d'éteindre l'appareil lorsque l'infusion est terminée.

Laissez l'appareil refroidir.

Retirez le filtre permanent et videz le café usé. Lavez le filtre immédiatement et séchez-le soigneusement.

SÉLECTION D'ARÔME

- Pour assurer un gout optimal, votre cafetière est dotée d'une touche de sélection d'arôme (b) permettant la préparation d'un café plus corsés.
- Suivez les instructions pour la préparation du café jusqu'à l'étape 6.
- Appuyez sur la touche de sélection d'arôme (b) pour préparer un café plus corsé; le voyant lumineux de la touche sélectionnée s'allume. **Fig. 10.**

Commentaires : - Cette fonction ralentit l'écoulement de l'eau dans le porte-filtre. Elle produit donc un café à saveur plus riche.

NETTOYAGE

- Éteignez l'appareil, débranchez-le de la prise murale et laissez-le refroidir.

Commentaire : Ne nettoyez pas l'appareil pendant qu'il est encore chaud.

Commentaire : N'immergez jamais la cafetière dans l'eau et ne la placez pas sous l'eau courante.

Commentaire : À l'occasion, rincez le réservoir d'eau à l'eau froide. N'utilisez pas de linge, car tout résidu ou peluche qui pourrait y adhérer pourrait obstruer l'appareil.

- Appuyez sur la touche d'ouverture du porte-filtre (c) pour ouvrir le compartiment du porte-filtre **Fig. 4**, retirez le filtre papier ou le filtre permanent (k). Jetez la mouture usée et lavez le filtre permanent (k) à l'eau tiède savonneuse.
- Nous vous recommandons de laver les carafes à la main, à l'eau tiède savonneuse. Rincez et séchez soigneusement toutes les pièces.



Attention : La paroi intérieure de la carafe isolée est faite de verre. Nettoyez-la avec précaution pour ne pas la briser.

Commentaire : La carafe ne peut PAS être placée au lave-vaisselle.

- Nettoyez le corps de l'appareil à l'aide d'un linge humide et séchez-le soigneusement.

Commentaire : Faites attention de ne pas endommager la soupape du dispositif anti-gouttes située sous le porte-filtre pendant le nettoyage.

Commentaire : N'utilisez pas de produits récurrents ou de nettoyeurs forts sur quelque pièce de la cafetière que ce soit.

DÉTARTRAGE

■ Il est nécessaire d'effectuer un détartrage pour que votre appareil continue à bien fonctionner. Détartrez votre cafetière régulièrement en utilisant la solution de détartrage Krups (**modèle F054**), offerte dans les centres de service autorisés Krups ou en ligne, sur www.krups.com. La fréquence du détartrage dépend de la dureté de votre eau ainsi que de la fréquence d'utilisation de la cafetière.

Si vous remarquez que le cycle d'infusion est plus long qu'auparavant, il est habituellement temps d'effectuer un détartrage.

Avant de détartrer l'appareil, retirez le filtre papier ou permanent

- Vous pouvez utiliser la solution de détartrage Krups diluée dans 16 onces d'eau, ou 8 onces de vinaigre blanc.
- Versez la solution ou le vinaigre dans le réservoir d'eau et démarrez la cafetière (sans café).
- Laissez la moitié du liquide s'écouler dans la carafe, puis éteignez l'appareil et laissez reposer 1 heure.
- Redémarrez l'appareil pour compléter le cycle.
- Rincez la cafetière en faisant passer 2 cycles complets avec seulement de l'eau.
- Tout autre entretien doit être effectué par un représentant d'un centre de service agréé.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	SOLUTION
Le café n'infuse pas ou la cafetière ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none"> - Assurez vous que l'appareil est branché dans une prise murale fonctionnelle. - Assurez-vous que le réservoir d'eau n'est pas vide. - Il y a eu une panne de courant. - Il y a eu une saute de puissance. Débranchez la cafetière, puis rebranchez-la.
La cafetière semble fuir.	<ul style="list-style-type: none"> - Assurez-vous que le réservoir d'eau n'a pas été rempli au-delà du niveau maximal.
La préparation du café prend beaucoup de temps.	<ul style="list-style-type: none"> - Il est peut-être temps de détartrer la cafetière. - Plusieurs minéraux peuvent s'accumuler dans le circuit de l'appareil. Un détartrage régulier de la cafetière est recommandé. Il peut être nécessaire de la détartrer plus souvent selon la dureté de votre eau. Pour plus de renseignements, consultez la section « Détartrage ». <p>COMMENTAIRE : Ne démontez pas l'appareil.</p>

DISPOSER DE VOTRE APPAREIL



Votre appareil contient de nombreux matériaux réutilisables ou recyclables. Consultez le point de collecte local pour connaître la façon adéquate d'en disposer ou les options de recyclages possibles.

GARANTIE KRUPS



: www.krups.com

Dans le cadre de notre ferme engagement envers l'environnement, la plupart des produits Krups sont réparables durant la période de garantie et par la suite. Avant de retourner des produits défectueux à l'endroit où vous l'avez acheté, veuillez communiquer directement avec le service à la clientèle de Krups au numéro de téléphone mentionné ci-dessous, pour connaître les options de réparation. Votre aide pour soutenir l'environnement est appréciée!

La garantie

Ce produit est garanti par Krups pendant **2 ans** contre tout défaut de fabrication ou de main-d'œuvre et ce, à partir de la date initiale de l'achat.

Cette garantie du fabricant Krups vient en complément des droits des consommateurs.

La garantie du fabricant couvre tous les coûts de remise en état d'un produit reconnu défectueux pour qu'il se conforme à ses spécifications d'origine, par la réparation ou le remplacement de pièces défectueuses et la main-d'œuvre nécessaire. Au choix de Krups, un produit de remplacement peut être proposé à la place de la réparation du produit défectueux. Les obligations de Krups dans le cadre de cette garantie se limitent exclusivement à cette réparation ou ce remplacement.

Conditions et exclusions

La garantie de Krups ne s'applique qu'aux États-Unis, au Canada et au Mexique et n'est valable que sur présentation d'une preuve d'achat. Le produit peut être déposé directement en personne, à un centre de service autorisé ou peut être adéquatement emballé et retourné par courrier recommandé (ou d'autres méthodes d'expédition similaires), à un centre de service autorisé. La liste complète des centres de service autorisés de chaque pays, ainsi que leurs coordonnées complètes, est disponible sur le site de Krups (www.krups.com) ou en appelant au numéro de téléphone approprié, tel que précisé sur la liste ci-dessous, pour obtenir l'adresse postale appropriée.

Krups ne sera pas obligée de réparer ou d'échanger un produit qui ne serait pas accompagné d'une preuve d'achat valide.

Cette garantie ne couvre pas les dommages encourus à la suite d'une mauvaise utilisation, d'une négligence, du non-respect des instructions d'utilisation et d'entretien, de l'utilisation avec une alimentation électrique non conforme à celle spécifiée sur la plaque signalétique ou d'une modification ou d'une réparation non autorisée du produit. Elle n'inclut également pas l'usure normale du produit, ni l'entretien ou le remplacement de pièces de pièces d'usure, ni les cas suivants :

- utilisation d'une eau ou d'un consommable non adaptés
- entartrage (tout détartrage doit être réalisé conformément aux instructions précisées dans le mode d'emploi)
- infiltration d'eau, de poussière, d'insectes, dans le produit
- dommages mécaniques ou surcharge
- dommages ou mauvais résultats dus à un mauvais voltage ou une mauvaise fréquence
- tous accidents liés à un feu, une inondation, la foudre, etc.
- usage professionnel ou commercial
- verre ou céramique endommagé

Cette garantie ne s'applique pas aux produits trafiqués ou aux dommages encourus à la suite d'une mauvaise utilisation ou d'un mauvais entretien, aux problèmes au niveau de l'emballage effectué par son propriétaire ou d'une manutention inadéquate de la part du transporteur.

La garantie du fabricant Krups ne s'applique qu'aux produits achetés et utilisés aux États-Unis, au Canada et au Mexique. En cas d'utilisation dans un autre pays que celui de l'achat :

- a) La durée de la garantie de Krups est celle du pays d'utilisation du produit, y compris dans le cas où le produit aurait été acquis dans l'un des pays listés, avec une durée de garantie différente.
- b) La garantie de Krups ne s'applique pas en cas de non-conformité du produit aux normes locales, tels que le voltage, la fréquence électrique, le type de prise électrique ou toute autre spécification locale.
- c) Le processus de réparation du produit acheté à l'extérieur du pays d'utilisation, pourrait exiger une période de réparation supérieure aux conditions locales, si le produit n'est pas vendu par Krups dans le pays d'emploi
- d) Au cas où le produit ne serait pas réparable dans le pays d'emploi, la garantie de Krups est limitée au remplacement par un produit équivalent ou un produit alternatif de même valeur si c'est possible.

Droits légaux des consommateurs

Cette garantie de Krups n'affecte ni les droits légaux dont bénéficie tout consommateur, qui ne sauraient être exclus ou limités, ni les droits légaux envers le commerçant où le consommateur a acheté le produit. Cette garantie donne au consommateur des droits spécifiques et le consommateur peut par ailleurs bénéficier des droits particuliers en fonction du pays, de l'État ou de la province. Le consommateur peut faire usage de ces droits à sa discrétion exclusive.

Informations supplémentaires

Les accessoires, pièces d'usure et autres pièces remplaçables directement par l'utilisateur, peuvent être achetées, si elles sont disponibles localement, tel que décrit sur le site internet de Krups / www.krups.com.

CANADA	GROUPE SEB CANADA 345 Passmore Avenue Toronto, ON M1V 3N8	MEXICO	Groupe SEB MEXICO S.A. de C.V. Goldsmith 38 Desp. 401 Col. Polanco Delegacion Miguel Hidalgo 11 560 Mexico D.F. MEXICO	E-U	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
	1-800-418-3325		01800 1128325		800-526-5377



: www.krups.com

TABLA DE CONTENIDO

PRECAUCIONES IMPORTANTES	P. 18
DESCRIPCIÓN.....	P. 20
ANTES DE USAR LA CAFETERA POR PRIMERA VEZ	P. 20
CÓMO PREPARAR CAFÉ	P. 20
SELECCIÓN DE AROMA.....	P. 21
LIMPIEZA.....	P. 21
ELIMINACIÓN DEL SARRO	P. 22
SOLUCIÓN DE PROBLEMAS.....	P. 22
CÓMO DESECHAR SU ARTEFACTO	P. 22
GARANTÍA DEL FABRICANTE.....	P. 23

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Cuando se usan artefactos eléctricos, siempre se deben seguir las precauciones de seguridad básicas para reducir el riesgo de incendios, descargas eléctricas y/o lesiones personales, entre las que se incluyen las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones antes de usar la cafetera por primera vez.
2. No toque las superficies calientes. Utilice las asas o perillas.
3. Para protegerse contra incendios, descargas eléctricas y lesiones personales, no sumerja el cable, los enchufes ni la máquina en agua u otro tipo de líquido.
4. Es necesario supervisar de cerca a los niños cuando se utiliza cualquier artefacto eléctrico cerca de ellos. Mantenga el artefacto fuera del alcance de los niños.
5. Este artefacto no se ha diseñado para que sea usado por niños o personas sin experiencia o que no conozcan el producto, a menos que siendo supervisados por una persona responsable o que ésta les dé instrucciones en relación con el uso del aparato para su seguridad.
6. Se pueden producir quemaduras al tocar la placa caliente, agua caliente o vapor. Sea precavido.
7. Desenchufe la máquina del tomacorriente apenas deje de utilizarla durante un periodo prolongado o cuando la limpie. Deje que la cafetera se enfríe antes de colocarle o retirarles piezas, antes de limpiarla y antes de guardarla.
8. Todas las máquinas están sujetas a un estricto control de calidad. Se realizan pruebas prácticas con máquinas tomadas al azar y ésta puede ser la explicación de por qué el cliente puede hallar leves marcas o residuos de café en su cafetera antes de usarla.
9. No haga funcionar ninguna máquina que tenga un cable o enchufe dañado, que tenga problemas de funcionamiento o que, de una u otra manera, esté dañada. Devuelva la máquina al Departamento de Servicio al Cliente de KRUPS para su inspección, reparación o ajuste.
10. Para reducir el riesgo de lesiones, no deje el cable colgando desde un mesón o mesa donde los niños lo puedan jalar o, por accidente, tropezarse con él.
11. Impida que el cable toque superficies calientes.
12. KRUPS no recomienda el uso de accesorios, puesto que pueden ocasionar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
13. No utilice la cafetera al aire libre.
14. No coloque la cafetera sobre o cerca de un quemador a gas o eléctrico caliente, ni dentro de un horno caliente.
15. Para desconectar la máquina, retire el enchufe del toma corriente de la pared. No tire del cable, sujete el enchufe y jale para desconectar.
16. No utilice el aparato para otro uso que no sea el previsto.
17. No vierta en el tanque de agua otros líquidos que no sean agua y las soluciones antisarro especificadas en este manual.
18. Proteja la máquina de la humedad y el congelamiento.
19. Esta máquina es sólo para uso doméstico.
20. No vierta agua en el artefacto si sigue estando caliente.
21. No use la jarra térmica si su parte interior de cristal está rota. Si el cristal interior del la jarra térmica está roto, existe el peligro de que trozos de cristal se transfieran a su taza.

22. Coloque siempre su cafetera sobre una superficie de trabajo plana, estable y resistente al calor y alejada de salpicaduras de agua y de cualquier otra fuente externa de calor.
23. Pueden ocurrir quemaduras si se quita la tapa durante el ciclo de percolado.
24. No deje la jarra térmica vacía sobre la placa caliente. Jarra de cristal o recipiente aislado:
 - A. La jarra se ha diseñado para usarla exclusivamente con este artefacto. No la use nunca sobre una parrilla de estufa.
 - B. No coloque la jarra térmica caliente sobre una superficie húmeda o fría.
 - C. No utilice una jarra térmica que esté rota o que tenga el asa suelta o poco firme.
 - D. No limpie la jarra térmica con limpiadores duros, esponjas de acero u otros materiales abrasivos.
 - E. No utilice la jarra o recipiente aislado sobre una flama o sobre la parrilla de una estufa eléctrica o dentro de un horno.
 - F. Nunca coloque su jarra o su recipiente aislado en un horno microondas, en un lavavajillas o sobre la rejilla de la estufa.
 - G. No ponga nunca su mano al interior del recipiente aislado.
 - H. No use la jarra o recipiente aislado sin la tapa.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PRECAUCIÓN

Esta máquina se ha diseñado exclusivamente para uso doméstico. Cualquier otro tipo de servicio que no sea la limpieza y el mantenimiento que le hace usuario, lo debe realizar el Departamento de servicio al cliente autorizado de Krups más cercano.

Visite nuestro sitio Web en www.krupsusa.com en los EE. UU. o www.krups.com.mx México o www.krups.ca en Canadá o comuníquese con el departamento más cercano de Servicio al consumidor de su país. Para reducir el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, no intente desarmar el aparato.

Las reparaciones sólo deben ser realizadas por un Departamento de servicio al cliente autorizado de Krups.





INSTRUCCIONES BREVES SOBRE EL CABLE

- A.** No recomendamos el uso de una extensión con este dispositivo. Se suministra un cable eléctrico corto o desmontable para reducir los riesgos que pueden ocasionar el enredarse o tropezarse por accidente con un cable más largo.
- B.** En caso que sea obligatorio usar una extensión:
 - 1) La clasificación eléctrica que viene marcada en la extensión debe corresponder, como mínimo, a la clasificación eléctrica del aparato.
 - 2) El cable más largo se debe ubicar de modo que no cuelgue encima del mesón o mesa donde los niños lo puedan jalar o tropezarse con él.
- C.** Este aparato tiene un enchufe polarizado (una pata es más ancha que la otra). Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, el enchufe está diseñado para entrar en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no se inserta completamente en el tomacorriente, intente enchufarlo invirtiéndolo de posición. Si aún así no es posible enchufarlo, póngase en contacto con un electricista calificado. No intente cambiar la forma del enchufe.

Para poder mejorar los productos, Krups se reserva el derecho de cambiar las especificaciones sin previo aviso.

Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir los riesgos que pueden ocasionar el enredarse o tropezarse con un cable más largo.

DESCRIPCIÓN

- | | | | |
|----------|--|----------|--------------------------------------|
| a | Café clásico  | f | Indicador de nivel de agua encendido |
| b | Café con aroma  | g | Depósito de agua extraíble |
| c | Botón para soltar el filtro de café  | h | Jarra térmica |
| d | Botón para soltar el receptáculo de agua  | i | Botón de vertido / flujo de la jarra |
| e | Tapa de llenado rápido del receptáculo de agua | j | Boca de la jarra |
| | | k | Filtro de malla permanente |

ANTES DE USAR LA CAFETERA POR PRIMERA VEZ

- Retire completamente el embalaje.
- Antes de usar su cafetera por primera vez o si no la ha usado durante un tiempo, enjuáguela haciendo funcionar un ciclo de preparación.
- Siga el procedimiento para hacer café abajo indicado, pero sin café molido y sin filtro de papel o filtro permanente.

CÓMO PREPARAR CAFÉ

(Consulte las ilustraciones 1 a 9)

1. Abra la tapa superior presionando el botón para soltar el receptáculo de Agua (d) y llene el depósito de Agua (g) con agua fría, teniendo cuidado de agregar un número de tazas que no sobrepase el indicador de nivel de Agua (f) que sirve de guía **Fig. 1, 2, 3**.

Nota:

- Su cafetera cuenta con una tapa de llenado rápido en la parte superior de la unidad. Basta girar la tapa para desbloquearla y llenarla con la cantidad de agua requerida, usando el indicador de nivel de Agua (f) como guía.

2. Presione el botón de liberación del filtro de Café (c) para abrir el compartimiento del filtro. Agregue un filtro de papel o un filtro permanente a la canastilla de preparación como se indica en la **Fig. 4 y 5**.
3. Agregue café molido a la canastilla o al filtro permanente (k) **Fig. 6**.

Nota: Sugerimos agregar alrededor de 2 onzas (75 ml) para 10 tazas.

4. Cierre el compartimiento, asegúrese de que esté correctamente cerrado y asegurado el compartimiento del filtro, de lo contrario, la cafetera no funcionará correctamente **Fig. 7**.
5. Inserte la jarra Térmica (h) luego de precalentarla mediante un enjuague con agua caliente (el precalentado de la jarra servirá para que el café se mantenga más caliente), luego colóquela de manera segura en la cavidad de la base (no en la placa caliente).

Nota: Asegúrese de que la tapa de la jarra esté completamente cerrada girando el bloqueo de la Tapa (i) hacia la derecha, esto asegura que se mantendrá la temperatura máxima en la jarra, **Fig. 8**.

Nota: Durante el proceso de preparación, fíjese que la tapa de la jarra esté bien colocada, de lo contrario no se abrirá la válvula de no goteo, lo que provocará que el filtro fluya.

6. Presione el botón de café Clásico (a). Se encenderá el botón correspondiente, **Fig. 9**.

Nota: Una vez que termine el proceso de preparación, la luz eléctrica se apaga, mientras que la luz interna del depósito de agua se mantiene encendida. Le recomendamos que apague su cafetera tan pronto como termine la preparación.

Nota: La jarra térmica mantendrá el café caliente en su interior durante un máximo de cuatro horas.

Español

Nota: La válvula antigoteo evitará que siga goteando café en el interior de la cavidad de la base mientras se sirve el café.

Nota: Le sugerimos que consuma su café en un lapso de cuatro horas, después de este tiempo, le sugerimos que prepare una nueva jarra de café fresco.

**ADVERTENCIA:**

La cafetera está caliente y se mantendrá caliente durante algún tiempo después de apagarla.

**PRECAUCIÓN:**

Para anular la preparación, presione una vez el botón correspondiente de on / off (encendido / apagado). Recuerde apagar la máquina cuando haya terminado la preparación. Deje que se enfríe la unidad.

Retire el filtro permanente y elimine el café molido usado. Lave el filtro inmediatamente y séquelo a fondo.

SELECCIÓN DE AROMA

- Para asegurar un aroma óptimo, el botón café con Aroma (b) le permite preparar un café más fuerte:
- Siga las instrucciones de CÓMO PREPARAR CAFÉ hasta el paso 6.
- Presione el botón de café con Aroma (b) para seleccionar un poder de preparación más fuerte. Se encenderá el botón correspondiente **Fig. 10**.

Notas: - Esta función disminuirá el flujo de agua hacia la rejilla del filtro. Brindará un rico aroma a café.

LIMPIEZA

- Apague la cafetera y retire el enchufe del tomacorriente y deje enfriar.

Nota: No limpie la cafetera cuando esté caliente.

Nota: Nunca sumerja la cafetera en agua ni la ponga bajo el agua que corre de la llave.

Nota: Ocasionalmente, enjuague el depósito de agua con agua fría. No use un paño para secar, ya que cualquier residuo o pelusa puede obstruir la cafetera.

- Presione el botón para soltar el filtro de Café (c) para abrir el compartimiento del filtro, **Fig. 4**, retire el filtro de Papel o Permanente (k). Elimine el café molido usado y lave el filtro Permanente (k) con agua tibia con detergente.
- Le recomendamos que lave las jarras a mano con agua tibia con detergente. Enjuague y seque todas las partes completamente.



Precaución: La parte interior de la jarra térmica es de cristal. Limpie cuidadosamente la jarra para evitar cualquier riesgo de romper su parte interior.

Nota: NO es seguro lavar la jarra en el lavavajillas.

- Limpie la parte exterior de la cafetera con un paño o esponja húmedos y seque a fondo.

Nota: Se debe tener cuidado de asegurarse de no dañar durante la limpieza la válvula de no goteo ubicada en la base de la sujeción del filtro.

Nota: No utilice agentes abrasivos ni limpiadores duros en ninguna parte de la cafetera.

ELIMINACIÓN DEL SARRO

- La eliminación del sarro es necesaria para que su cafetera siga funcionando correctamente. Elimine regularmente el sarro de su máquina con los kits para eliminar el sarro de Krups (**modelo F054**), que están a su disposición en los departamentos de servicio al cliente autorizados de Krups o en www.krups.com. La frecuencia con que se elimina el sarro depende de la dureza del agua y de cuán a menudo usted usa la cafetera.

Si nota que el ciclo de preparación es más lento, por lo general esto indica que es el momento de eliminar el sarro de la máquina.

Antes de la descalcificación, remueva el filtro de papel o filtro permanente.

- Usted puede utilizar la solución antisarro de Krups diluida en 16 onzas (450 ml) de agua u 8 onzas (225 ml) de vinagre blanco.
- Vierta la solución o el vinagre en el depósito de agua y encienda la cafetera (sin café).
- Deje que la mitad del líquido escurra en la jarra, apague la máquina y déjela reposar durante 1 hora.
- Vuelva a encender la cafetera para completar el ciclo.
- Enjuague la cafetera y hágala funcionar durante 2 ciclos completos solamente con agua.
- Cualquier otro servicio debe ser realizado por algún representante de servicio autorizado.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMAS	SOLUCIONES
El café no se prepara o la máquina no enciende.	<ul style="list-style-type: none"> - Asegúrese que el aparato está conectado a un enchufe funcional. - El depósito de agua está vacío. - Se produjo una falla eléctrica. - Se produjo un problema voltaje eléctrico. Desenchufe la máquina y vuélvala a enchufar.
El aparato está escurriendo.	<ul style="list-style-type: none"> - Asegúrese de que el depósito no se haya llenado sobrepasando el nivel máximo de llenado.
La preparación es muy lenta.	<ul style="list-style-type: none"> - Puede ser que sea el momento de eliminar el sarro de su cafetera. - Se pueden acumular muchos minerales en el circuito de la cafetera. Se recomienda efectuar una eliminación de sarro periódica de la máquina. Dependiendo de la dureza del agua, es posible que se requiera hacer una eliminación de sarro más frecuente. Para obtener mayor información, consulte la sección "Eliminación del sarro". <p>NOTA: no desarme la máquina.</p>

CÓMO DESECHAR SU ARTEFACTO



Su artefacto contiene valiosos materiales que se pueden reciclar. Consulte con su centro de acopio de desechos local para conocer las opciones de un procedimiento de desecho y reciclado correcto.

Español

KRUPS GARANTÍA DEL FABRICANTE : www.krups.com

**Comprometidos fuertemente con el medio ambiente,
la mayoría de los productos Krups son reparables durante y posteriormente
al periodo de garantía, Antes de regresar cualquier producto al sitio de venta,
por favor llame directamente a servicios al consumidor de Krups,
para conocer las opciones de reparación, al número indicado abajo.
Apreciamos su ayuda para preservar el medio ambiente!**

Garantía

Krups garantiza este producto por **2 años** contra cualquier defecto de fabricación tanto en materiales como en mano de obra, a partir de la fecha de compra.

La garantía del fabricante Krups, es un beneficio extra que no afecta los derechos legales del consumidor

La garantía Krups cubrirá todos los gastos relacionados con la reparación de los productos defectuosos hasta que cumplan con sus especificaciones originales, mediante la reparación o reemplazo de cualquier pieza defectuosa y la mano de obra necesaria para ello. A criterio de Krups, en lugar de la reparación, podría hacer cambio de producto. Incluyendo los gastos de transportación en México razonablemente erogados para el cumplimiento de esta garantía, exclusivamente para aquellos sitios donde no se cuente con un centro de servicio autorizado.

La única obligación de Krups y su exclusiva determinación bajo esta garantía se limita a la reparación o reemplazo del producto.

Condiciones y exclusiones

La garantía Krups, aplica solamente en Estados Unidos de Norteamérica, Canadá y México, y será válida solamente con la presentación del comprobante de compra. El producto puede ser llevado directamente a un centro de servicio autorizado, o debidamente empacado y devuelto, mediante servicio de mensajería autorizada (o servicio de paquetería equivalente), al centro de servicio autorizado de Krups. Detalles y dirección completa de los centros de servicio autorizados de cada país, se encuentran listados en la dirección electrónica de Krups (www.krups.com) o bien llamando al número telefónico de cada país indicado abajo, para solicitar la dirección correspondiente.

Krups no está obligado a reparar o reemplazar ningún producto el cual no sea acompañado de su comprobante de compra.

Esta garantía no cubre ningún daño que pudiera ocurrir como resultado de mal uso, negligencia, o no haber seguido las instrucciones de uso establecidas por Krups, uso de corriente o voltaje diferente al indicado en el producto, o una modificación o reparación no autorizada del mismo. Tampoco cubre el desgaste o deterioro normal del producto, ni el reemplazo de componentes consumibles, ni lo siguiente:

- uso de tipo incorrecto de agua
- sarro (la eliminación de sarro (residuos calcáreos) deberá ser llevada a cabo de acuerdo a las instrucciones de uso)
- ingreso de agua, polvo o insectos al interior del producto
- daños mecánicos, sobrecargas
- accidentes incluyendo fuego, inundaciones, rayos, etc
- uso comercial o profesional
- daños en componentes de vidrio o cerámicos en el producto

FECHA DE COMPRA :

Esta garantía no aplica a ningún producto si ha sido intervenido, o presenta daños derivados de uso o cuidado incorrecto, mal empacado por el propietario o mal manejo por parte del servicio de paquetería.

La garantía Krups, aplica solo a los productos comprados en Estados Unidos de Norteamérica, Canadá y México, cuando un producto es comprado en un país y usado en otro diferente:

- a) La duración de la garantía Krups es la correspondiente al país donde se utilice el producto, aún cuando la duración de la garantía donde haya sido comprado el producto dentro de los países listados, sea diferente.
- b) La garantía Krups no aplica en caso de no conformidad del producto comprado con los estándares locales, tales como voltaje, frecuencia, contactos eléctricos, u otras especificaciones técnicas.
- c) El proceso de reparación de un producto comprado fuera del país de uso, puede necesitar de un tiempo mayor si el producto no es vendido localmente
- d) En caso de que el producto no sea reparable en el nuevo país, la garantía Krups se limita al reemplazo por un producto similar, o un producto alternativo de costo similar, dentro de lo posible.

Derechos establecidos por la ley al Consumidor

Esta garantía Krups, no afecta los derechos establecidos por la ley que el consumidor pudiera tener o aquellos derechos que no pueden ser excluidos o limitados, tampoco los derechos contra el distribuidor al que el consumidor le haya comprado el producto. Esta garantía proporciona al consumidor derechos legales específicos, y el consumidor podrá tener también otros derechos legales los cuales varían de Estado a Estado o de País a País o de Provincia a Provincia. El consumidor podrá hacer valer esos derechos a su discreción.

Información adicional

Accesorios, consumibles y piezas reemplazables pueden ser compradas si localmente se encuentran disponibles, como se describe en el sitio de internet de Krups

CANADA	GROUPE SEB CANADA 345 Passmore Avenue Toronto, ON M1V 3N8	MEXICO	Groupe SEB MEXICO S.A. de C.V. Goldsmith 38 Desp. 401 Col. Polanco Delegacion Miguel Hidalgo 11 560 Mexico D.F. MEXICO	U.S.A.	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
	1-800-418-3325		01800 1128325		800-526-5377

 : www.krups.com

